



Nazwa instytucji

Książnica Cieszyńska

Tytuł jednostki/Tytuł publikacji

Druk reklamowy polecający Cieszyn jako miejscowość letniskową

Liczba stron oryginału

8

Liczba plików skanów

9

Liczba plików publikacji

9

Sygnatura/numer zespołu

TR 035.029

Data wydania oryginału

Ok. 1927

Projekt/Sponsor digitalizacji

Dofinansowano ze środków WPR Kultura+



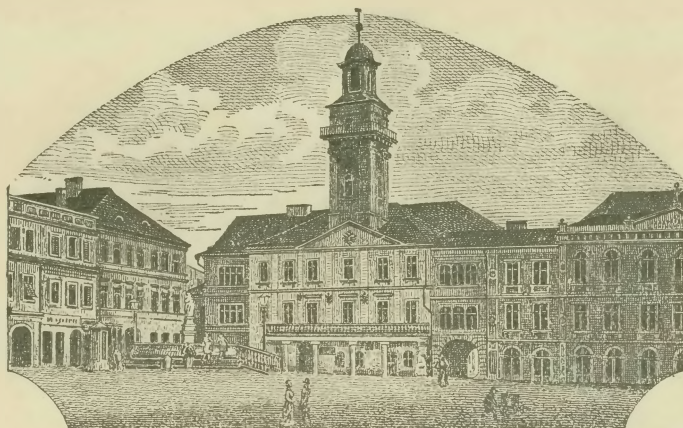
Ministerstwo
Kultury
i Dziedzictwa
Narodowego.



NARODOWY
INSTYTUT
AUDIOWIZUALNY

KULTURA+





Letnisko w Cieszynie.

U stóp Śląskiego Beskidu na wysokości 305 metrów ponad poziomem morza — wśród wolnego od dymu i kurzu — czystego i świeżego powietrza, przepojonego wonią okolicznych lasów, pól i łąk, wznoszą się mury ślicznej stolicy księstwa Cieszyńskiego — miasta Cieszyna.

Rzeka Olza wzdłuż której biegnie granica między Polską a Czechosłowacją, dzieli miasto na dwie części; polską i czeską. Gęsta sieć kolejowa i autobusowa umożliwia w kilkanaście minut łatwy dostęp do gór, których szczyty dochodzą do 1300 metrów wysokości, dokąd prowadzą drogi i ścieżki wśród cienistych lasów i słonecznych hal — a gdzie prawie wszędzie są dobrze zagospodarowane, wygodne, a nawet wykwintne schroniska.

Bliskie, bo zaledwie kilkanaście kilometrów odległe letniska, jak Ustroń, Wisła, Istebna, Jasienica mają również z Cieszynem łatwe i wygodne połączenie.

Samo miasto posiada wszelkie zdrowotne urządzenia a więc: kanalizację, wodociągi, oświetlenie elektryczne i gazowe, pięknie utrzymane przestronne parki i ogrody, drogi i chodniki a następnie: kąpiele rzeczne, parowe, kwasu węglowego tlenowe i słoneczne, pływalnie, place tenisowe i boiska do gier i zabaw.

Świetnie, wedle ostatnich zasad nauki urządzone lecznice z wszechstronną pomocą i poradą lekarzy uzupełniają stan higieny w tym mieście.

Wspaniałe hotele z pokojami gościnnymi, dostosowanymi, do najwybredniejszych wymagań, liczne dobre restauracje, kawiarnie i pokoje do śniadań przynoszą chlubę swoim właścicielom.

KINO MIEJSKIE

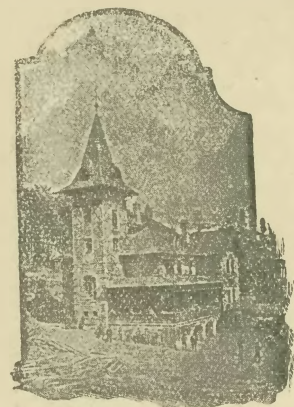
mieści 480 osób, pierwszorzędny teatr świetlny.
Wyborne programy. Zmiana programu dwa razy
na tydzień. Nowości światowe.

Artystyczna orkiestra.

TEATR ELEKTRYCZNY

ul. Browarna. **CIESZYN** ul. Browarna.

Każdego tygodnia dwa pierwszorzędne
wielkomiastowe programy.



Muzeum zaś Śląskie, teatr, biblioteki i kinoteatry dają pożądaną rozrywkę. Liczne a bogato zaopatrzone wytwórnie i sklepy dają możliwość największego wyboru żądanych towarów.

Cieszyn jest jedynie najwygodniejszą miejscowością do przekraczania granicy Czechosłowackiej, do czego mają prawo okaziciele legitymacji Towarzystwa Tatrzańskiego.

Legitymację taką można uzyskać w tym oddziale Towarzystwa Tatrzańskiego, do którego należy miejsce stałego zamieszkania zgłaszającego się o członkostwo.

Pieczętka dotyczącego Starostwa i Konsulatu czeskiego uzupełnia bez żadnych kosztów ważność legitymacji. W dwudziestu minutach koleją, można się dostać do słynnych kąpeli jodowych w Darkowie, w Czechosłowacji.

Łatwość pomieszczenia podczas wakacji prywatnie, czyni pobyt tańszym, którego koszt wynosi od 6 zł. dziennie. Kolektywny pobyt młodzieży obojga płci w opróżnionych podczas wakacji bursach i internatach jest zapewniony.

Grand Hotel Austria
Kawiarnia Restauracja
Telefon 68. **Cieszyn** Głęboka 25.

Ładnie urządzone pokoje po umiarkowanych cenach.
Centralne ogrzewanie we wszystkich ubikacjach.
2 minuty od granicy. 40 pokoi. Znakomita mieszczańska
kuchnia, pierwszorzędne zagraniczne wina.
Piwo okocimskie. Codziennie Koncert - Dancing.

BAR ASTORJA

Codziennie koncert
do godziny 3-ciej rano.

ZAMKOWE ZAKŁADY PRZEMYSŁOWE S. A. w CIESZYNIE

polecają
z browaru Zamkowego w Cieszynie
wyborowe piwo

„Zamkowy zdroj”
Eksportowe oraz Porter,
z Fabryki Likierów w Błogocicach
znane o wytwornym smaku likiery.

Łaźnia miejska i parówka

Zamkowa 2.

Kąpiele kwaso-węglowe: do leczenia
chorób serca, nerwów, nerek i żołądka.

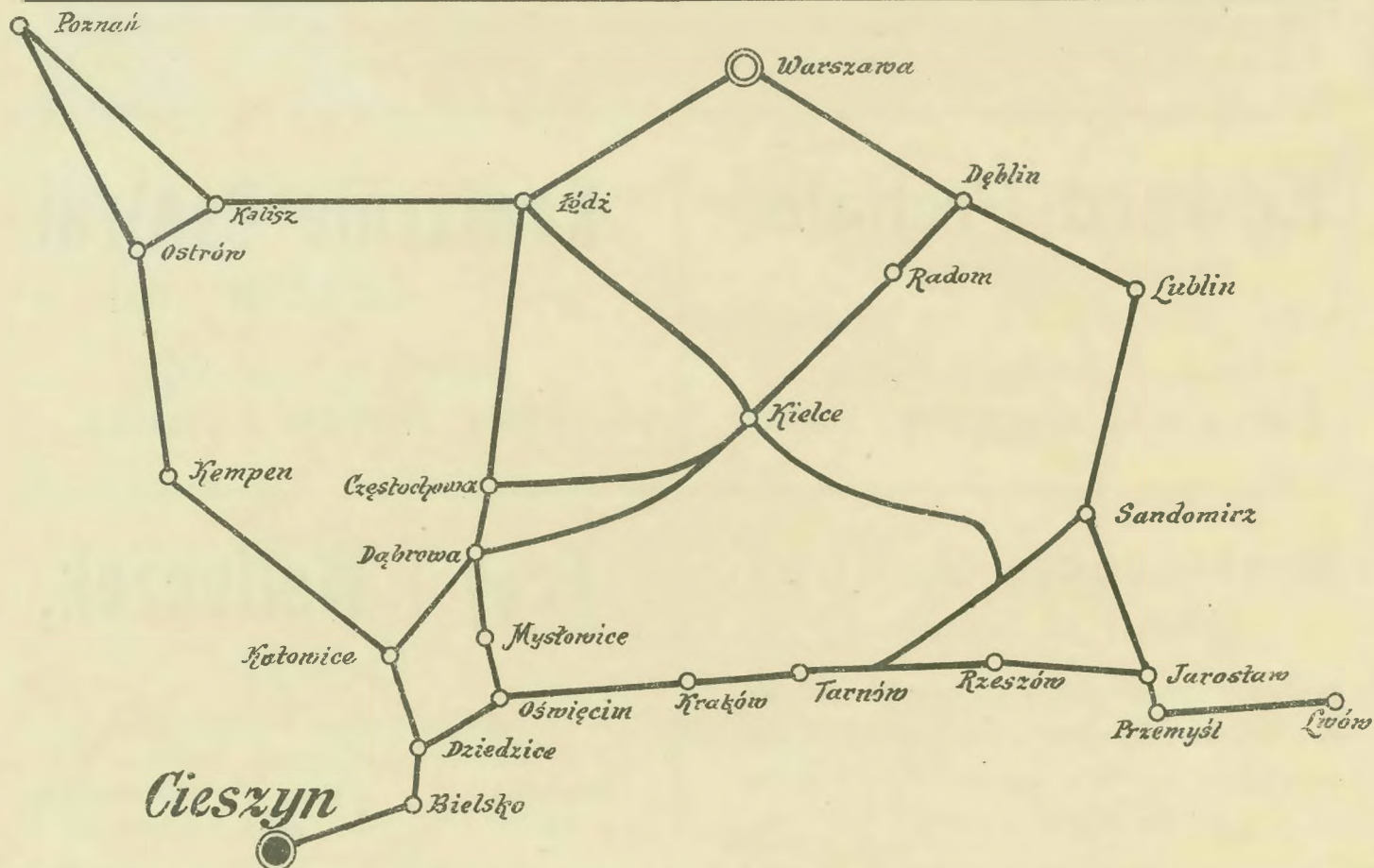
Kąpiele tlenowe do leczenia katarów
organów oddechowych i po przebyciu
przewlekłych chorób
dla rekonwalescentów.

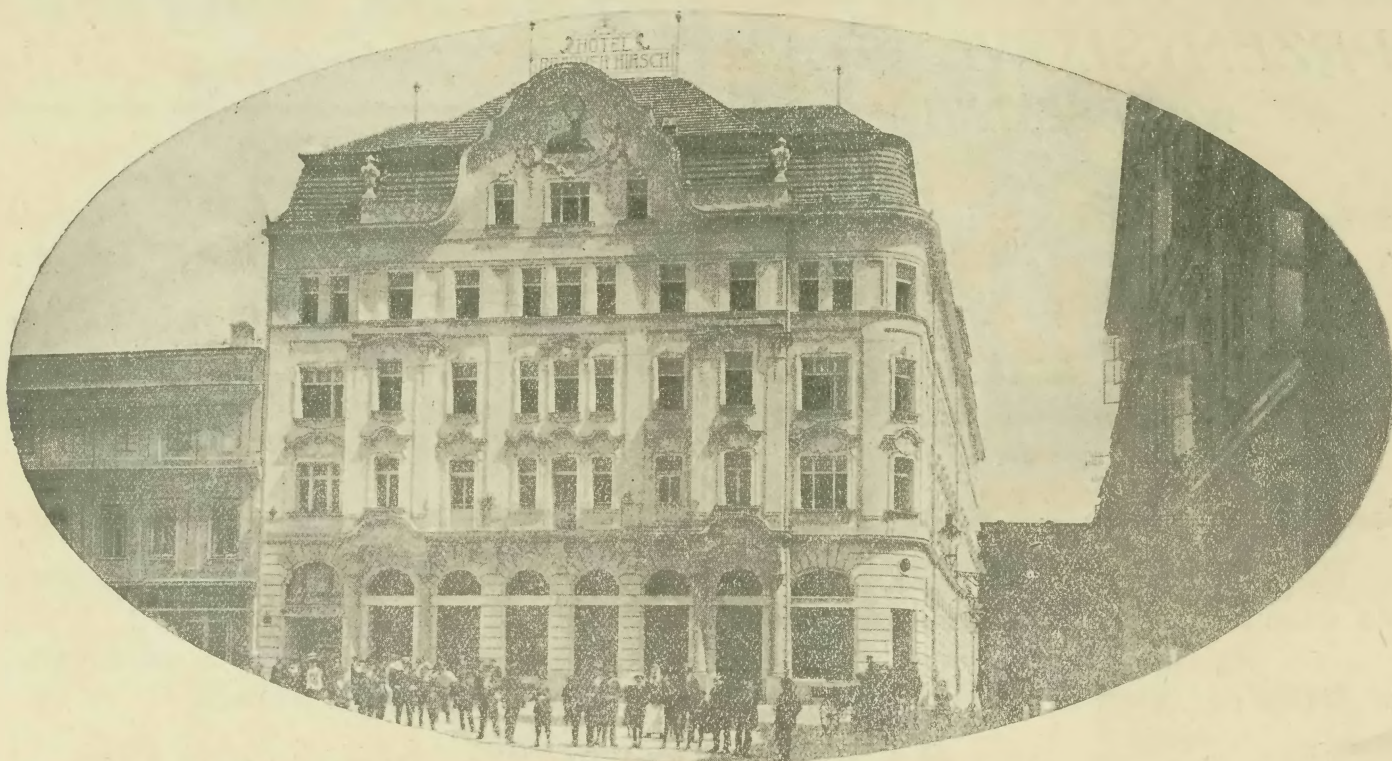
Każdy przyjezdny może sobie tu urządzić pobyt w sposób dowolny dostosowany do własnych chęci i swych środków materialnych.

Zgłaszającym się, udziela się bezzwłocznie, wszelkich wyjaśnień i wiadomości w hotelu pod Jeleniem I. piętro Nr. 9., dokąd należy się zwracać pod adresem

„Letnisko w Cieszynie”

Proszę spróbować!





HOTEL pod BRUNATNYM JELENIEM

Pierwszorzędny hotel, kawiarnia i restauracja. Codziennie koncert. Dancingi, wieczorki itd. 70 pokoi, łazienki, elektryczne światło, centralne ogrzewanie.

Edward Prchala

Handel delikatesów,
wino, piwo i pokój do śniadań.

Rynek 3. (Wielkie Podsienie).

Poleca wina czerwone i białe.

Kawiarnia Central

Rynek **CIESZYN** Telefon 19

Najlepsze w okolicy:
kawa, herbata i ciastka.

Restauracja Schopf

Cieszyn, ul. Szeroka 1.

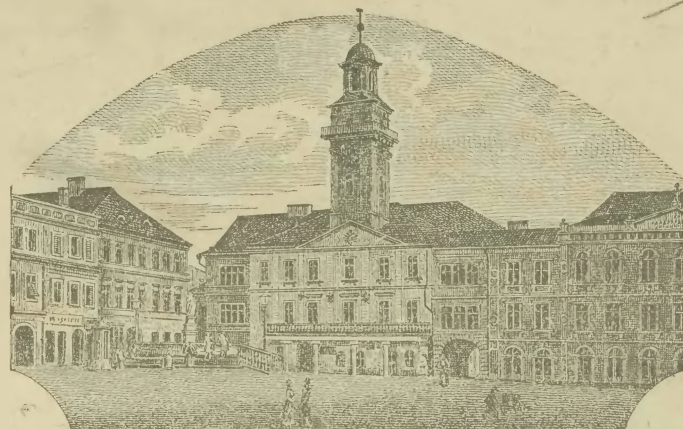
poleca wyborne austriackie wina naturalne, białe i czerwone. - Wina flaszkowe w wielkim wyborze. Znana dobra kuchnia po niskich cenach.

Frey i Walleczek, Cieszyn

polecają znane ze swej dobroci wyśmienite kawy.

Herbata Kakao Czekolady

Handel delikatesów i pokój śniadankowy.



Letnisko w Cieszynie.

U stóp Śląskiego Beskidu na wysokości 305 metrów ponad poziomem morza — wśród wolnego od dymu i kurzu — czystego i świeżego powietrza, przepojonego wonią okolicznych lasów, pól i łąk, wznoszą się mury ślicznej stolicy księstwa Cieszyńskiego — miasta Cieszyna.

Rzeka Olza wzdłuż której biegnie granica między Polską a Czechosłowacją, dzieli miasto na dwie części; polską i czeską. Gęsta sieć kolejowa i autobusowa umożliwia w kilkanaście minut łatwy dostęp do gór, których szczyty dochodzą do 1300 metrów wysokości, dokąd prowadzą drogi i ścieżki wśród cienistych lasów i słonecznych hal — a gdzie prawie wszędzie są dobrze zagospodarowane, wygodne, a nawet wykwintne schroniska.

Bliskie, bo zaledwie kilkanaście kilometrów odległe letniska, jak Ustroń, Wisła, Istebna, Jasienica mają również z Cieszynem łatwe i wygodne połączenie.

Samo miasto posiada wszelkie zdrowotne urządzenia a więc: kanalizację, wodociągi, oświetlenie elektryczne i gazowe, pięknie utrzymane przestronne parki i ogrody, drogi i chodniki a następnie: kąpiele rzeczne, parowe, kwasu węglowego tlenowe i słoneczne, pływalnie, place tenisowe i boiska do gier i zabaw.

Świetnie, wedle ostatnich zasad nauki urządzone lecznice z wszechstronną pomocą i poradą lekarzy uzupełniają stan higieny w tem mieście.

Wspaniałe hotele z pokojami gościnnymi, dostosowanymi, do najwybredniejszych wymagań, liczne dobre restauracje, kawiarnie i pokoje do śniadań przynoszą chlubę swoim właścicielom.

KINO MIEJSKIE

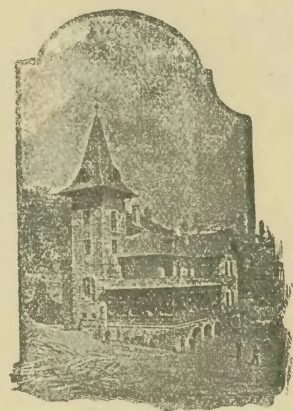
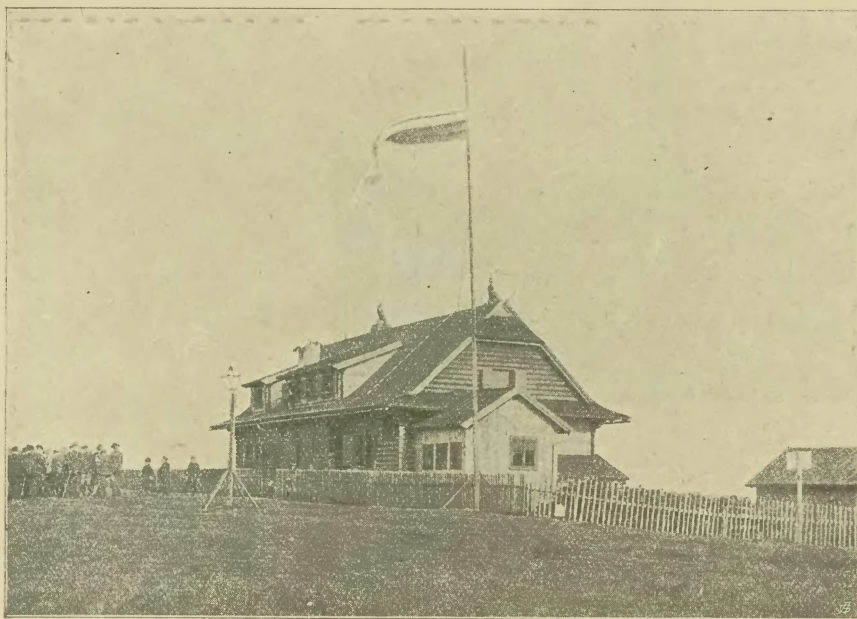
mieści 480 osób, pierwszorzędny teatr świetlny.
Wyborne programy. Zmiana programu dwa razy
na tydzień. Nowości światowe

Artystyczna orkiestra.

TEATR ELEKTRYCZNY

ul. Browarna. **CIESZYN** ul. Browarna.

Każdego tygodnia dwa pierwszorzędne
wielkomiejskie programy.



Muzeum zaś Śląskie, teatr, biblioteki i kinoteatry dają pożądaną rozrywkę. Liczne a bogato zaopatrzone wytwórnie i sklepy dają możliwość największego wyboru żądanych towarów.

Cieszyn jest jedynie najwygodniejszą miejscowością do przekraczania granicy Czechosłowackiej, do czego mają prawo okazicielegitymacji Towarzystwa Tatrzańskiego.

Legitymację taką można uzyskać w tym oddziale Towarzystwa Tatrzańskiego, do którego należy miejsce stałego zamieszkania zgłaszającego się o członkostwo.

Pieczątka dotyczącego Starostwa i Konsulatu czeskiego uzupełnia bez żadnych kosztów ważność legitymacji. W dwudziestu minutach koleją, można się dostać do słynnych kąpielijodowych w Darkowie, w Czechosłowacji.

Łatwość pomieszczenia podczas wakacji prywatnie, czyni pobyt tańszym, którego koszt wynosi od 6 zł. dziennie. Kolektywny pobyt młodzieży obojga płci w opróżnionych podczas wakacji bursach i internatach jest zapewniony.

Grand Hotel Austria
Kawiarnia Restauracja
Telefon 68. **Cieszyn** Głęboka 25.

Ładnie urządzone pokoje po umiarkowanych cenach.
Centralne ogrzewanie we wszystkich ubikacjach.
2 minuty od granicy. 40 pokoi. Znakomita mieszczańska kuchnia, pierwszorzędne zagraniczne wina.
Piwo okocimskie. Codziennie Koncert - Dancing.

BAR ASTORJA

Codziennie koncert
do godziny 3-ciej rano.

ZAMKOWE ZAKŁADY PRZEMYSŁOWE S. A. w CIESZYNIE

polecają
z browaru Zamkowego w Cieszynie
wyborowe piwo

„Zamkowy zdroj”
Eksportowe oraz Porter,
z Fabryki Likierów w Błogocicach
znane o wytwornym smaku likiery.

Łaźnia miejska i parówka

Zamkowa 2.

Kąpiele kwaso-węglowe: do leczenia
chorób serca, nerwów, nerek i żołądka.

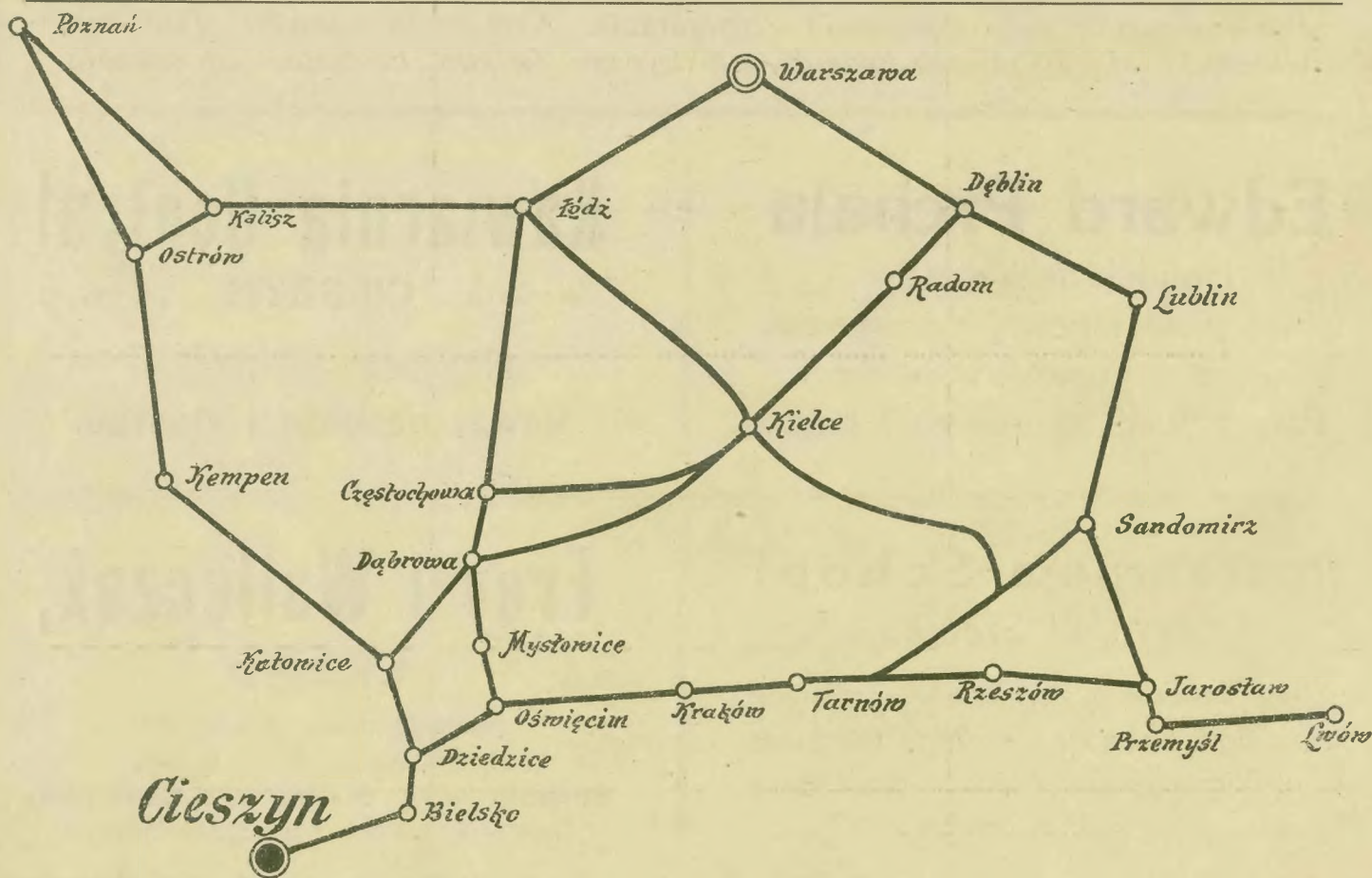
Kąpiele tlenowe do leczenia katarów
organów oddechowych i po przebyciu
przewlekłych chorób
dla rekonwalescentów.

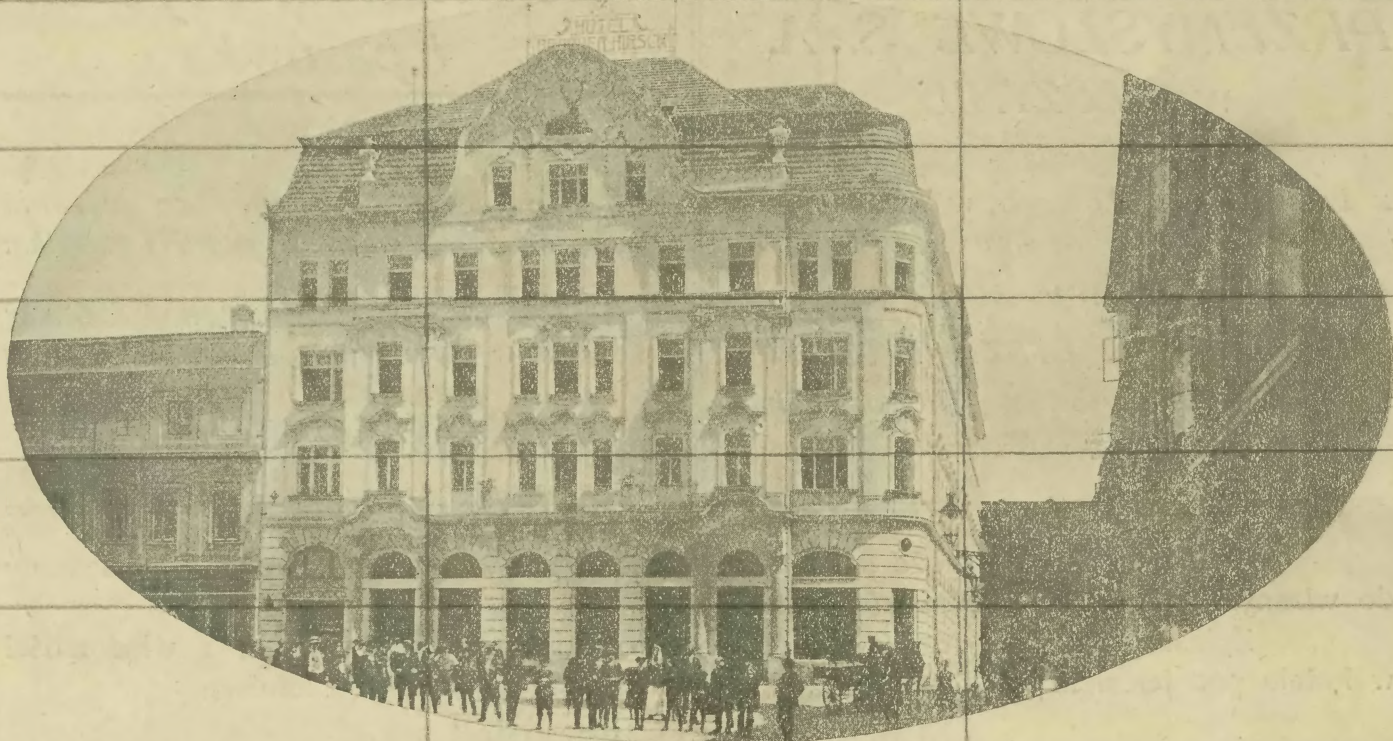
Każdy przyjezdny może sobie tu urządzić pobyt w sposób dowolny dostosowany do własnych chęci i swych środków materialnych.

Zgłaszającym się, udziela się bezzwłocznie, wszelkich wyjaśnień i wiadomości w hotelu pod Jeleniem I. piętro Nr. 9., dokąd należy się zwracać pod adresem

„Letnisko w Cieszynie”

Proszę spróbować!





HOTEL pod BRUNATNYM JELENIEM

Pierwszorzędny hotel, kawiarnia i restauracja. Codziennie koncert. Dancingi, wieczorki itd. 70 pokoi, łazienki, elektryczne światło, centralne ogrzewanie.

Edward Prchala

Handel delikatesów,
wino, piwo i pokój do śniadań.

Rynek 3. (Wielkie Podsienie).

Poleca wina czerwone i białe.

Kawiarnia Central

Rynek **CIESZYN** Telefon 10

Najlepsze w okolicy:
kawa, herbata i ciastka.

Restauracja Schopf

Cieszyn, ul. Szeroka 1.

poleca wyborne austriackie wina naturalne, białe i czerwone. - Wina flaszkowe w wielkim wyborze. Znana dobra kuchnia po niskich cenach.

Frey i Walleczek,

Cieszyn

polecają znane ze swej do-
broci wyśmienite kawy.

Herbata Kakao Czekolady

Handel delikatesów i pokój śniadankowy.

29 Felder à 6.50 zł